

ପଲ୍ଲୀଲେଖ

ମଦନମୁକ୍ତ



ନିର୍ଦ୍ଦେଶିତା

ଲିମିଟେଡ୍

মন্ত্রমুগ্ধ

কাহিনী ও সংলাপ : বনফুল ॥ পরিচালক : শ্রীবিমল রায় ।

সহযোগী পরিচালক : শ্রীহৃদিশ ঘটক । অতিরিক্ত সংলাপ—শ্রীবিমল রায় । চিত্রনাট্য—শ্রীবিমল রায়, শ্রীহৃদিশ ঘটক । স্বরশিল্পী—শ্রীরাইচাঁদ বড়াল । চিত্রশিল্পী—শ্রীকমল বহু । শব্দযন্ত্রী—শ্রীলোকেন বহু । শিল্পনির্দেশক—শ্রীহৃদেন্দু রায় । দৃশ্যগত পরিচালক—শ্রীপুলিন ঘোষ । রসায়নগারিক—শ্রীপঞ্চানন নন্দন । চিত্র সম্পাদক—শ্রীহৃবোধ রায় । গীতকর—শ্রীবলাইচাঁদ মুখোপাধ্যায় ('বনফুল') । নৃত্যশিক্ষা—শ্রীমতী সেবা মিত্র । ব্যবস্থাপক—শ্রীজলু বড়াল । কর্ণসচিত্র—শ্রীজগদীশ চক্রবর্তী ।

বি, এফ, এ শব্দযন্ত্রে গৃহীত ॥

সহকারীস্বন্দ :

পরিচালনার—শ্রীবিবেকর মুখোপাধ্যায়, শ্রীঅসিত সেন, শ্রীঅরবিন্দ মুখোপাধ্যায় । চিত্রনাট্যে : ধ্রুব চট্টোপাধ্যায়, মনোজ ভট্টাচার্য্য । স্বরশিল্পে—শ্রীজয়দেব শীল, শ্রীহরিপদ চট্টোপাধ্যায় । চিত্রশিল্পে—শ্রীমন্ট বহু, শ্রীদুর্গা রাই, শ্রীহুনীল সেন । শব্দযন্ত্রে—সুশীল সরকার, শ্রীউৎপল চক্রবর্তী । রসায়নগারে—শ্রীবলাই ভদ্র, শ্রীঅবনী মজুমদার, শ্রীতারাপদ চৌধুরী । সম্পাদনার শ্রীহৃবোধ মুখোপাধ্যায় । শিল্পনির্দেশনার—শ্রীরবীন চট্টোপাধ্যায় । নৃত্যসজ্জা—শ্রীহুনীতি মিত্র । সাজসজ্জা—শ্রীসামসের আলি, শ্রীমদন পাঠক, শ্রীনারণ মজুমদার । দৃশ্যসজ্জায়—শ্রীপ্রহ্লাদ পাল, শ্রীনরেন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, শ্রীফণী মিত্রকর । দৃশ্য সংগঠনে—শ্রীমোহিনী মুখোপাধ্যায় । ব্যবস্থাপনায়—শ্রীধীরেন দাস, শ্রীশ্রীমোজ মিত্র । দৃশ্যসজ্জায়—শ্রীরামচন্দ্র সাওতাল । স্থির চিত্রে—শ্রীদীনেশ দাস । তত্ত্বাবধানে—শ্রীমনোজ মিত্র ।

কবিগুরু রবীন্দ্রনাথের দুইটি গান :

১। "আমি পথভোলা এক পথিক এসেছি" । ২। "আমার এই রিক্ত ডালি দিব তোমারি, পায়ে"

কৃতজ্ঞতা স্বীকার :

১। শ্রীঅবনী সেনগুপ্ত

৩। এম, সি, আচা এণ্ড কোং

২। দি মেলোডী

৪। মাদোয়ারী রোয়িং ক্লাব

= রূপায়ণে : =

শ্রীমতী মীরা সরকার, শ্রীমতী রেবা দেবি, শ্রীমতী মনোরমা (বড়), শ্রীমতী রমা নেহেরু, শ্রীমতী মনোরমা (ছোট), শ্রীমতী লীলাবতী, শ্রীমতী শেফালী সরকার, শ্রীমতী ছবি রায়, শ্রীমতী পারুল কর, শ্রীমতী প্রীতিকা, শ্রীমতী রতি,

শ্রীসুনীল দাসগুপ্ত, শ্রীজীবন বহু, শ্রীশক্তি ভাট্টা, শ্রীকালীপদ সরকার (এঃ) শ্রীতুলসী চক্রবর্তী, শ্রীইন্দু মুখোপাধ্যায়, শ্রীজহর রায়, শ্রীখগেশ চক্রবর্তী, শ্রীসত্যেন ভট্টাচার্য্য, শ্রীকেশু দাস, শ্রীমহাত্মা চট্টো : (এঃ), শ্রীরামকৃষ্ণ চট্টোপাধ্যায়, শ্রীহার রায়, শ্রীবিমল ঘোষ (এঃ), শ্রীনীহার কুণ্ডু, শ্রীকালু দোবে, শ্রীদুলাল গুহ, শ্রীবলাই সরকার, শ্রীভানু বন্দ্যোপাধ্যায় (এঃ) ও অত্যাচার ।

পরিবেশক : অরোরা ফিল্ম কর্পোরেশন লিঃ, কলিকাতা ।

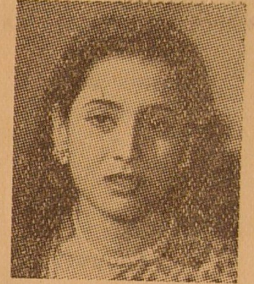
মূল্য দুই আনা

"মন্ত্রমুগ্ধ"

মন্ত্রমুগ্ধ কে হয়েছিল তা বলা শক্ত ।

চুমকি না মোহনলাল, শুভঙ্করী না হারাধন ? সম্মানসার তৈরী মন্ত্রে বাহুও হয়তো মুগ্ধ হ'য়ে পড়েছিল এমনও মনে হতে পারে মাঝে মাঝে ।

লেকের ধারে গদগদ মোহনলাল
আপাত-উদাসীন চুমকির আইনসজ্জ



প্রণয়নীলায় যে বেরসিক গুণ্ডা আচমকা এসে রসভঙ্গ করলে—তার আরম্ভ ক'বে হয়েছিল, এ গল্পের বিষয়বস্তু নয় যদিও তা কিন্তু তার পরিণতি নিদারুণ রকম জটিল হয়েও শেষপর্যন্ত যেখানে এসে দাঁড়াল, তা সকলের পক্ষে আনন্দজনক নিশ্চয় ।

মন্ত্রমুগ্ধের একটি জীব শুভঙ্করী হারাধনের কেতাছরম্ব দাম্পত্য রঙ্গমঞ্চে যে ভূমিকায় নিজের অজ্ঞাতসারে অভিনয় করে গেল তা শুধু দর্শকদের (বাদের মধ্যে আমরা) ভৈরব, নয়নতারাকেও দেখতে পাবে) মনেই আলাড়ন জাগালো না, বিমুগ্ধ করে, মধুরতর করে তুললো প্রৌঢ় দাম্পত্যের সেই নিগূঢ় রসধারাকে যা আবাহমান কাল থেকে সঞ্জীবিত করে রেখেছে গার্হস্থ্য-জীবনের প্রাণবস্তু ।

আমাদের রক্তে যেমন এসে মিশেছে আর্ধ্য অনাৰ্য্য এবং আরও বহুবিধ সংস্কারের বিচিত্রধারা—তেমনি এই কাহিনীটিতে (বা বস্তুতঃ আমাদের দৈনন্দিন জীবন কাহিনী) ছোঁয়াচ লেগেছে গুণ্ডার, ডাক্তারের, পুলিশের, এমনকি পৌরাণিক চিত্রাঙ্গদারও কবিগুরু রবীন্দ্রনাথের মাধ্যমে ।

বাহু মল্লিকের কৌশল, ভৈরবের অভিজ্ঞতা এবং বিরাজবাবুর দক্ষতা বিভিন্ন-ধর্মী বলেই বৈচিত্র্য দান করেছে এই কাহিনীটিতে ।

শুভঙ্করী কেঁদেছে, হেসেছে । চুমকির বৃক্ জেগেছে আশা আকাঙ্ক্ষার শিহরণ । নয়নতারার পালন করেছে প্রতিবেশীনির কর্তব্য । বিধাতার অভিপ্রায় স্মৃতিত হয়েছে প্রজাপতির অনিবার্য্য অভ্যাগমে । রণে ভঙ্গ দিয়ে পালাতে হয়েছে সুদক্ষ বাহু মল্লিককেও ।

মন্ত্রমুগ্ধ

এক

(১)

চুমকির গান

আকাশ পানে চেয়ে চেয়ে একলা বসে আছি

শুধু নিজের কাছাকাছি।
মন চলেছে ভেসে ভেসে
হৃদয় তারার দেশে দেশে
ইন্দ্রধনুর স্বপ্ন নামে চোখে—
একলা বসে আছি

শুধু নিজের কাছাকাছি।
চলেছে ভেসে চাঁদের তরী
নীল সাগরের জলে
লাগিয়ে হাওয়া মেঘের পাশে
কোন ঘাটে সে চলে

যাত্রী তাতে আনিই একা
ফুল কিনারা যখন দেখা
নীল নগরীর স্বপ্ন নামে চোখে—
একলা বসে আছি
শুধু নিজের কাছাকাছি।

—“বনফুল”



(২)

হোষ্টেলের মেয়েদের গান

‘আমি পথ ভোলা এক পথিক এসেছি
সন্ধ্যা বেলায় চামেলি গৌ, সকাল বেলায় মল্লিকা
আমায় চেন কি।’

‘চিনি তোমায় চিনি নবীন পাঁখ
বনে বনে ওড়ে তোমার রঙিন বসন প্রান্ত
ফাগুন শ্রান্তের উত্তলা গৌ, চৈত্র রাতেই উদাসী
তোমার পথে আমরা ভেদেছি।’

‘ঘরছাড়া এই পাগলটাকে এমন ক’রে
কে গো ডাকে
করণ গুপ্তরি

যখন বাজিয়ে বীণা বনের পথে বেড়াই সঞ্চরি।’



ছই

মস্ত্রযুগ্ম

‘আমি তোমায় ডাক দিয়েছি, ওগো উদাসী,
আমি আমার মঞ্জরী’

‘তোমায় চোখে দেখার আগে তোমার স্বপন চোখে লাগে,
বেদন জাগে গো—
না চিনিতই ভালো বেদেছি।’

‘যখন ফুরিয়ে বেলা চুকিয়ে খেলা তপ্ত ধুলার পথে
যাব ঝরা ফুলের রথে—
তখন মজ কে লবি।’
‘লব আমি মাধবী।’

‘যখন বিদায়-বীণীর স্বরে স্বরে শুকনো পাতা যাবে উড়ে,
সঙ্গে কে রবি।’

‘আমি রব, উদাস হব ওগো উদাসী,
আমি তরণ করবী।’
‘বসন্তের এই ললিত রাগে বিদায়-বাখা লুকিয়ে জাগে—
ফাগুন দিনে গৌ
কাদন-স্তরা হানি হেদেছি।’

—কবিগুরু রবীন্দ্রনাথ

(৩)

নাচের গান

তোমায় রাগুব হানির রঙে
তোমায় পুজিব চোখের জলে।
(ওগো) কথা কও তুমি, ফুটে ওঠ তুমি
রূপে রূপে শত দলে।



ওগো অরূপ রূপের মায়া
তুমি ধরনা মোহন কায়া
দূর নীলাধরের ছায়া
ওগো নাম না নয়ন তলে।
ওগো, তোমারি উজল হানি
দূরে তারায় রয়েছে জেগে
জ্বলিছে তোমারি আলো
ওই সন্কার মেঘে মেঘে।

মস্ত্রযুগ্ম

তিন

তুমি ধরার ধূলিতে নামি
দূর দিগন্তে আছ খামি
সরে বাও কাছে এলে
ওগো, একি ছলা পলে।
—“বনফুল”

(•)

নাচের গান

আমার এই রিক্ত ডালি দিব তোমারি পায়ে
দিব কাণালিনীর ঝাঁচল তোমার
পথে পথে বিছায়ে ॥



যে পুষ্পে গাঁথ পুষ্পধনু তারি ফুলে ফুলে, হে অতনু,
আমার পূজা নিবেদনের দৈন্ত দিয়ো ঘুচায়ে ॥
তোমার রণজয়ের অভিযানে আমায় নিয়ে,
ফুলবানের টিকা আমার ভালে একে দিয়ে।
আমার শূণ্যতা দাও যদি সূখায় ভরি দিব তোমার জয়ধ্বনি ঘোষণ করি ;
ফাল্গুণের আহ্বান জাগাও আমার কায়ে দক্ষিণ বায়ে ॥

—কবিশঙ্কর রবীন্দ্রনাথ

Be Wise—CONSULT

GEORGE ENGINEERING WORKS

MECHANICAL CINEMATOGRAPH ENGINEERS

for : SPARE PARTS, ACCESSORIES
& REPAIRS

Under the Direct Supervision of an Experienced
Cinematograph Engineer

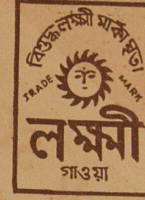
Works : 2/12, Ultadanga Main Road, Calcutta-4

Office : 3/1, Balaram Ghosh Street, Calcutta-4

চার

মন্ত্রমূৰ্খ

লক্ষ্মী ঘি



গত অর্দ্ধ শতাব্দীর উপর “লক্ষ্মী ঘি” জাতির শক্তি ও
স্বাস্থ্য রক্ষা কল্পে যে ঐকান্তিক সেবা করিয়া আসিয়াছে
তাহারই নিদর্শন স্বরূপ দেশবরেণ্য সুধীজনের অকুণ্ঠ
প্রশংসায় সমুজ্জ্বল হইয়া আজ “লক্ষ্মী ঘি” স্বাধীন ভারতে,
দেশবাসীর সেবায় নবোন্মেষে আত্ম নিয়োগ করিয়াছে।

লক্ষ্মী ঘি

লক্ষ্মীদাস প্রেনজী

৮, বহুবাজার স্ট্রীট, কলিকাতা

ফোন : ক্যাল—১৬০৬

সম্পাদক—শ্রীহেমন্তকুমার চট্টোপাধ্যায় (নিউথিয়েটার্স)

শ্রীপ্রভাসচন্দ্র দত্ত কর্তৃক ৮৩নং কর্ণওয়ালিস স্ট্রীট, কলিকাতা হইতে প্রকাশিত ও

শ্রীকৃষ্ণ প্রিন্টিং ওয়ার্কস, ২৭ বি, গ্রে স্ট্রীট হইতে শ্রীদেবেন্দ্রনাথ শীল কর্তৃক মুদ্রিত।

বাজারের সেরা কাপড়কাচ সাবান



একবার ব্যবহার করে দেখলেই
বুঝতে পারবে, এজিয়াটিক সোপ
কোম্পানীর এই সাবান
সত্যি বাজারের
সেরা সাবান।